

SWI-TEC Beiboot Halterung wegnehmbar, Art. 8028



Inhalt:

- 2 Stück Iroko Teak Holz
- 4 Stück Einbauhülsen
- 4 Stück Gegenstücke mit Bolzen
- 4 Stück Beschläge für Gurtbefestigung
- 2 Stück Gurte je 8m mit Schnalle
- 28 Stück Blechschrauben Din 7982, 3.5x25mm
- 12 Stück Blechschrauben Din 7982, 4.8x19

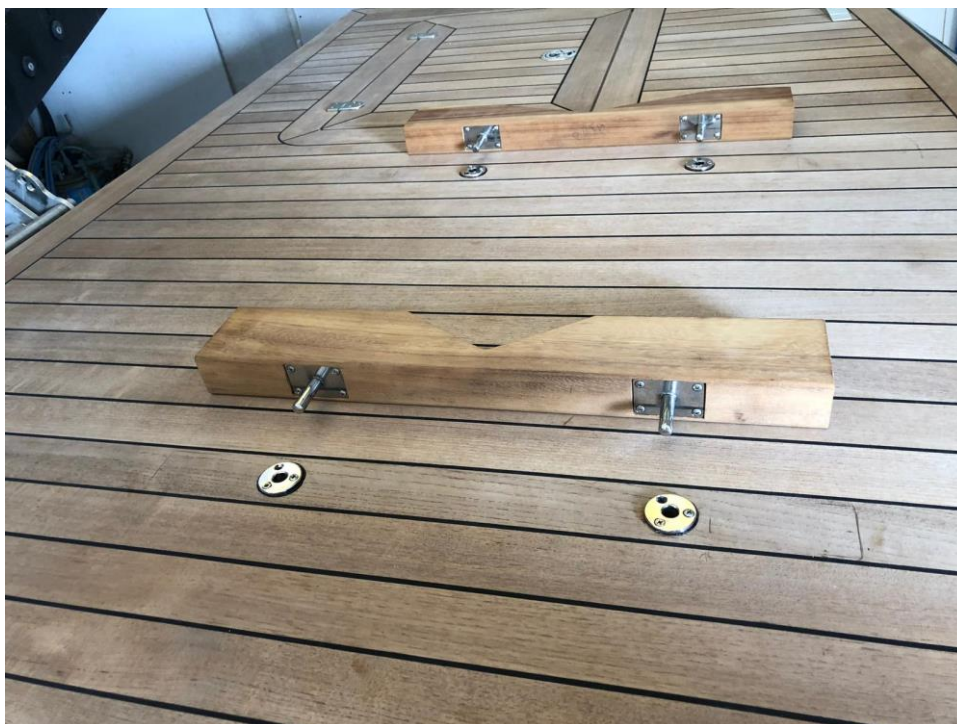
Erforderliche Werkzeuge

- Bohrmaschine mit 15mm Bohrer
- Kreuzschraubenzieher
- Massband
- Bleistift
- Karton für Schablonen

Montage:

1. Beiboot auf der Badeplattform platzieren
2. Hölzer daneben stellen, sodass die Gewichtsverteilung gleichmässig ist.
3. Die beiden Positionen am Rumpf vom Beiboot und der Badeplattform mit Bleistift markieren, um den Punkt der Schablonen und der Hölzer festzulegen.

4. Beiboot entfernen und Schablonen aus Karton zuschneiden und am Rumpf des Beibootes anpassen.
5. Beide Hölzer entsprechend der Schablonen zuschneiden. (nicht zu tief schneiden, sodass noch genügend Holz als Auflage übrigbleibt).
6. Hölzer auf die Markierungen auf der Badeplattform legen und die Positionen der Einbauhülsen festlegen.
7. Mit 15mm Bohrer die 4 Löcher für die Hülsen bohren. (Je nach Plattform, max. 50mm tief)
8. Hülsen mit den mitgelieferten Schrauben (3.5x25mm) festschrauben.
9. Gegenstücke mit Bolzen einstecken und die beiden Hölzer genau ausrichten
10. Die Position der Bolzen an den Hölzern mit Bleistift markieren und anschliessend unterhalb der Hölzer mit den mitgelieferten Schrauben (3.5x25mm) anschrauben.
11. Beiboot draufstellen und beidseitig die Beschläge für die Haltegurte auf der Badeplattform mit den mitgelieferten Schrauben (4.8x19) anschrauben.
12. Mit den beiden Gurten das Beiboot fixieren und sicherstellen, dass es bei Seegang nicht rausfallen kann.



SWI-TEC Dinghy stowage, 2-parts, Art. 8028

Assembly Instructions for Dinghy Mounting Kit:

Supplied Parts

2 pcs. Iroko teak wood beams
4 pcs. mounting sleeves
4 pcs. counterparts with bolts
4 pcs. fittings for strap attachment
2 pcs. straps, 8 m each, with buckle
28 pcs. sheet metal screws, DIN 7982, 3.5 × 25 mm
12 pcs. sheet metal screws, DIN 7982, 4.8 × 19 mm

Required Tools

Drill with 15 mm drill bit
Screwdriver
Pencil
Measuring tape
Cardboard for templates

Installation Procedure

1. Place the dinghy on the bathing platform.
2. Position the wooden beams alongside the dinghy to ensure even weight distribution.
3. Mark the contact points between the dinghy's hull and the bathing platform with a pencil. These marks define the placement of the templates and wooden beams.
4. Remove the dinghy. Cut cardboard templates and adjust them to the hull shape of the dinghy.
5. Cut the wooden beams according to the templates. **Do not cut too deep**; sufficient surface area must remain to provide adequate support.
6. Position the beams on the marked spots on the bathing platform. Determine the exact locations for the mounting sleeves.
7. Drill four holes with a 15 mm drill bit to accommodate the sleeves (maximum drilling depth: 50 mm, depending on the platform thickness).
8. Secure the mounting sleeves with the supplied 3.5 × 25 mm screws.
9. Insert the counterparts with bolts. Align both wooden beams precisely.

-
10. Mark the bolt positions on the wooden beams with a pencil. Mount the counterparts underneath the beams using the supplied 3.5 × 25 mm screws.
 11. Place the dinghy onto the beams. Attach the strap fittings on both sides of the bathing platform using the supplied 4.8 × 19 mm screws.
 12. Secure the dinghy with both straps. Ensure that the dinghy is firmly fixed and cannot become dislodged in heavy seas.
-

SWI-TEC Soporte para el “Zodiac”, juego de 2, Art. 8028

Instrucciones de Montaje para el Kit de Sujeción de Auxiliar

Piezas Incluidas

- 2 uds. vigas de madera de iroko/teca
- 4 uds. casquillos de montaje
- 4 uds. contrapieza con perno
- 4 uds. herrajes para fijación de correas
- 2 uds. correas de 8 m cada una con hebilla
- 28 uds. tornillos autorroscantes DIN 7982, 3.5 × 25 mm
- 12 uds. tornillos autorroscantes DIN 7982, 4.8 × 19 mm

Herramientas Necesarias

- Taladro con broca de 15 mm
- Destornillador
- Lápiz
- Cinta métrica
- Cartón para plantillas

Procedimiento de Montaje

1. Coloque la embarcación auxiliar sobre la plataforma de baño.
2. Sitúe las vigas de madera a ambos lados de la embarcación, asegurando una distribución uniforme del peso.
3. Marque con lápiz los puntos de contacto entre el casco de la embarcación y la plataforma de baño. Estas marcas definen la ubicación de las plantillas y de las vigas de madera.

-
4. Retire la embarcación. Recorte plantillas de cartón y ajústelas a la forma del casco.
 5. Corte las vigas de madera siguiendo las plantillas. **No corte demasiado profundo**; debe quedar suficiente superficie de apoyo.
 6. Coloque las vigas en las marcas de la plataforma de baño. Determine la posición exacta de los casquillos de montaje.
 7. Perfore cuatro orificios con la broca de 15 mm para alojar los casquillos (profundidad máxima: 50 mm, según el grosor de la plataforma).
 8. Fije los casquillos utilizando los tornillos suministrados de 3.5 × 25 mm.
 9. Inserte las contrapiezas con perno. Alinee las dos vigas de madera con precisión.
 10. Marque con lápiz la posición de los pernos sobre las vigas. Monte las contrapiezas en la parte inferior de las vigas utilizando los tornillos de 3.5 × 25 mm incluidos.
 11. Coloque la embarcación auxiliar sobre las vigas. Fije los herrajes para correas en ambos lados de la plataforma de baño con los tornillos de 4.8 × 19 mm incluidos.
 12. Asegure la embarcación con ambas correas. Verifique que quede firmemente sujeta y que no pueda soltarse con el oleaje.
-

SWI-TEC Support pour L 'annexe, jeux de 2, Art. 8028

Instructions de Montage pour le Kit de Fixation de l'Annexe

Pièces Fournies

2 pcs. poutres en bois d'iroko/teck
4 pcs. douilles de montage
4 pcs. contre-pièces avec boulons
4 pcs. ferrures pour fixation des sangles
2 pcs. sangles de 8 m chacune avec boucle
28 pcs. vis à tôle DIN 7982, 3,5 × 25 mm
12 pcs. vis à tôle DIN 7982, 4,8 × 19 mm

Outils Nécessaires

Perceuse avec foret de 15 mm
Tournevis

SWI-TEC, Neveta Náutica S.L.

Polígono 9, Apt. 51, ES-07680 Porto Cristo (Balears), Fon: +34 971 82 24 26,
WhatsApp: +34 971 82 24 26 (only Chat!), info@swi-tec.com, www.swi-tec.com

Crayon

Mètre ruban

Carton pour gabarits

Procédure d'Installation

1. Placer l'annexe sur la plate-forme de bain.
2. Positionner les poutres en bois de chaque côté afin d'assurer une répartition uniforme du poids.
3. Marquer au crayon les points de contact entre la coque de l'annexe et la plate-forme de bain. Ces repères déterminent l'emplacement des gabarits et des poutres en bois.
4. Retirer l'annexe. Découper des gabarits en carton et les ajuster à la forme de la coque.
5. Découper les poutres en bois selon les gabarits. **Ne pas couper trop profondément** ; il doit rester une surface suffisante pour l'appui.
6. Poser les poutres sur les repères de la plate-forme. Déterminer l'emplacement exact des douilles de montage.
7. Percer quatre trous avec le foret de 15 mm pour insérer les douilles (profondeur maximale : 50 mm, selon l'épaisseur de la plate-forme).
8. Fixer les douilles avec les vis fournies de 3,5 × 25 mm.
9. Insérer les contre-pièces avec boulons. Aligner les deux poutres en bois avec précision.
10. Marquer au crayon la position des boulons sur les poutres. Fixer les contre-pièces sous les poutres à l'aide des vis de 3,5 × 25 mm fournies.
11. Placer l'annexe sur les poutres. Fixer les ferrures pour les sangles de retenue de chaque côté de la plate-forme à l'aide des vis fournies de 4,8 × 19 mm.
12. Serrer l'annexe avec les deux sangles. Vérifier qu'elle est solidement maintenue et qu'elle ne peut pas se détacher par gros temps.